



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Oue
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^e étage, suite 7300
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Complexe judiciaire Montréal - Expe	
Solicitation No. - N° de l'invitation EF926-210260/A	Amendment No. - N° modif. 010
Client Reference No. - N° de référence du client R.090448.500	Date 2020-11-17
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTC-110-15835	
File No. - N° de dossier MTC-0-43123 (110)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Standard Time EST on - le 2020-11-20 Heure Normale du l'Est HNE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Hivon, Michèle	Buyer Id - Id de l'acheteur mtc110
Telephone No. - N° de téléphone (514) 607-4952 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

**DES EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ S'APPLIQUENT À CE DOCUMENT
NOUVEAU COMPLEXE JUDICIAIRE DE MONTRÉAL**

MODIFICATION 010

LES CHANGEMENTS SUIVANTS SONT APPORTÉS AU DOCUMENT DEMANDE DE PROPOSITION :

1. Demande de proposition, Exigences de présentation et évaluation des propositions (EPEP), critère 3.2.8 : Les proposants sont avisés de **SUPPRIMER** le texte en entier et de le **REEMPLACER PAR** :

3.2.8 Présentation orale

Ce projet exige une coordination accrue entre un nombre élevé d'intervenants divers, incluant des concepteurs de disciplines et spécialités variées, plusieurs organismes au sein du gouvernement fédéral ainsi que des consultations exhaustives avec des entités qui proviennent de milieux et organisations autres. La présentation vise à évaluer les aptitudes du proposant en matière de coordination interdisciplinaire et en gestion des intervenants, ainsi que les aptitudes du proposant en matière de communication et de présentation en public. La présentation se fera dans la même langue que la proposition déposée.

Début, préparation du proposant et présentations des personnes présentes : 5 minutes

Présentation du proposant : 20 minutes

Question et réponse : 10 minutes

L'équipe d'évaluation mettra fin à la présentation lorsque 20 minutes se seront écoulées.

Une question sera ensuite posée au proposant et le(s) porte-parole(s) du proposant aura(ont) 10 pour y répondre. La question qui sera dévoilée suite à la présentation de 20 minutes sera la même pour tous les proposants.

Un maximum de deux (2) personnes, agissant comme porte-paroles du proposant, peuvent participer à la présentation. Ces porte-paroles doivent faire parties de l'équipe de projet à l'Annexe A.

Aucun support visuel ne pourra être partagé via l'application Teams lors de la présentation pour éviter les problèmes techniques. De plus, aucun fichier ne pourra être transmis à l'équipe d'évaluation pour la présentation.

Aux fins de la présente évaluation, « adresse bien » signifie : la réponse fournie est complète, logique, réalisable, spécifique au projet et conforme aux pratiques exemplaires de l'industrie. De plus, cela signifie que la présentation est claire, organisée, et offerte dans les délais impartis.

Sous-critère	L'exposé du proposant sera évalué en fonction des éléments suivants :	Sujets à traiter lors de la présentation ou de la réponse :
a)	<p>Présentation du proposant (20 minutes):</p> <ol style="list-style-type: none">1. Le proposant adresse bien comment il assurera une coordination interdisciplinaire dans l'équipe de projet de conception.2. Le proposant adresse bien comment il assurera une bonne gestion des intervenants pour <i>toutes</i> les parties prenantes du projet.3. Le proposant adresse bien comment il prévoit parvenir à un consensus entre des groupes d'intervenants ayant des priorités variées.4. Le proposant adresse bien les jalons clefs du calendrier et les enjeux spécifiques au projet.5. Le proposant fournit des exemples concrets pour appuyer ses propos.	<ul style="list-style-type: none">○ Comment l'équipe de projet sera en mesure d'effectuer une coordination interdisciplinaire de grande qualité parmi toutes les disciplines et spécialités.○ Comment une gestion des intervenants efficace aura lieu pour l'ensemble des parties prenantes du projet.○ La stratégie pour arriver à obtenir un consensus entre des intervenants ayant des priorités variées.○ Référence aux jalons clefs de l'échéancier et adresser les enjeux liés au PCI, au mode de réalisation (gérance de construction) ainsi qu'à la mise en œuvre par lots de construction.○ Le proposant devrait fournir des exemples concrets provenant de projets réalisés pour appuyer leurs réponses.
b)	<p>Réponse du proposant à la question posée (10 minutes) :</p> <ol style="list-style-type: none">1. Le proposant démontre un souci de service à la clientèle dans sa réponse.2. La réponse du proposant traite de la question posée et prend en	<ul style="list-style-type: none">○ La réponse démontre un souci de service à la clientèle.○ La réponse traite de la question posée et prend en compte le

	<p>compte le respect de la portée, du budget et du calendrier.</p> <p>3. La réponse du proposant fait preuve d'initiative et est orienté vers l'action.</p> <p>4. Le proposant propose une démarche démontrant comment le proposant sera en mesure de travailler efficacement avec tous les membres de l'équipe de projet.</p> <p>5. La réponse du proposant fait preuve de respect et d'intégrité dans les actions mises de l'avant.</p>	<p>respect de la portée, du budget et du calendrier.</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ La réponse fait preuve d'initiative et est orienté vers l'action. ○ La réponse propose une démarche démontrant comment le proposant sera en mesure de travailler efficacement avec tous les membres de l'équipe de projet. ○ La réponse fait preuve de respect et d'intégrité dans les actions mises de l'avant.
--	---	---

Tableau 3.2.8 – Évaluation – Présentation du proposant

Sous-critère a)

0 point	2 points	4 points	6 points	8 points	10 points	Nombre maximal de points
L'exposé ne contient aucun renseignement pouvant être évalué. Ou Le proposant n'a pas réalisé la présentation orale.	L'exposé du proposant adresse bien un des critères.	L'exposé du proposant adresse bien deux des critères.	L'exposé du proposant adresse bien trois des critères.	L'exposé du proposant adresse bien quatre des critères.	L'exposé du proposant adresse bien cinq des critères.	/10

Sous-critère b)

Solicitation No. - N° de l'invitation
EF926-210260/A

Amd. No. - N° de la modif.
010

Buyer ID - Id de l'acheteur
MTC110

Client Ref. No. - N° de réf. du client
R.090448.500

File No. - N° du dossier
MTC-0-43123

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

L'exposé ne contient aucun renseignement pouvant être évalué. Ou Le proposant n'a pas réalisé la présentation orale.	L'exposé du proposant adresse bien un des critères.	L'exposé du proposant adresse bien deux des critères.	L'exposé du proposant adresse bien trois des critères.	L'exposé du proposant adresse bien quatre des critères.	L'exposé du proposant adresse bien cinq des critères.	/10
Total par sous-critère :						/10
Total pour les sous-critères a) et b) (10 x 2) :						/20
Note pondérée pour le critère 3.2.8 (20 x (10/20)) :						/10

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITION DEMEURENT INCHANGÉS